

**Zeitschrift:** Bulletin Electrosuisse  
**Herausgeber:** Electrosuisse, Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik  
**Band:** 96 (2005)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# FUNKTIONEN DIE FASZINIEREN

## MESSEN MIT DER SCHNITTSTELLE ZUKUNFT

Moderne Energieversorgungs-Unternehmen messen ihre Partner an der Präzision, der Qualität und an innovativen Konzepten für schnelle Abrechnungsprozesse. Mit dem GWFcoder® als Basis für durchgehendes Datenmanagement bietet GWF, als führender Hersteller und Lieferant, zukunftsweisende Datenkommunikations-Systeme.

## WIR ÜBERSETZEN WASSER IN DATEN

Hauswasser-Grosswasser-Verbundzähler mit Normschnittstellen IEC 62056 (IEC 1107) und EN 13757 (EN 1434), für die Wasserabgabe an die Verbraucher und für die Wasserbereitstellung

## WIR ÜBERSETZEN WÄRME IN DATEN

Kalt- und Warmwasserzähler, Wärme- und Kältezähler für den Gewerbe- und Wohnungsbau, Nah- und Fernwärmeversorgung, unter anderem auch aufgeschaltet auf Building-Automation etc. mit M-BUS-Schnittstellen EN 13757 (EN 1434)

## WIR ÜBERSETZEN GAS IN DATEN

Für Erdgasversorgungs-Unternehmen mit Gaszählern, Mengenumwertern, Speichergeräten mit Normschnittstellen (elektrizitäts-, wasser- und wärmekompatibel)

GWF ist Ihr Partner für Wasser-, Gas-, Wärme-, Kälte-Messgeräte, Fern- und Direktauslesesysteme drahtgebunden oder mit Funk, kompetente Beratung, Service und Unterhalt – wir sind ein führender Anbieter für komplette Datenkommunikations-Lösungen.

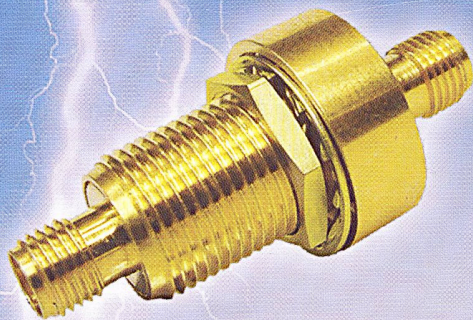
# GWF

GWF MessSysteme AG

Obergrundstrasse 119 · CH-6002 Luzern · Telefon +41 41 319 50 50 · Telefax +41 41 310 60 87 · e-mail [gwf@gwf.ch](mailto:gwf@gwf.ch) · [www.gwf.ch](http://www.gwf.ch)

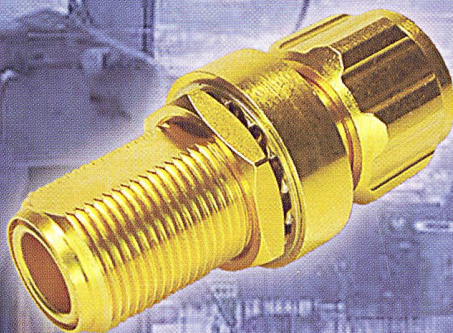


LIGHTNING PROTECTORS



SN SEV 4022:2004

Die neue Schweizer Blitzschutznorm ist da!



## Blitzschutz für drahtlose Applikationen bis 5.8 GHz

Mit Slim Line Gaskapselableiter  
der Serie 3406

- Eine Lösung für alle drahtlosen Kommunikationssysteme
- Schlankes Design für hohe Packungsdichte
- Integrierte Hochleistungs-Gaskapsel

HUBER+SUHNER bietet die richtigen Schutzkomponenten für den vom VKF geforderten Überspannungsschutz am Gebäudeeingang.

HUBER+SUHNER ist spezialisiert in Schutzlösungen für Antennensysteme und Twisted Pair Kommunikationsleitungen.



**HUBER+SUHNER**

HUBER+SUHNER AG

RF Protection

CH-9100 Herisau

Phone +41 (0)71 353 41 11

Fax +41 (0)71 353 47 51

[www.hubersuhner.com](http://www.hubersuhner.com)

[www.hubersuhner.com](http://www.hubersuhner.com)

e-newsletter

Für Online Information von  
HUBER+SUHNER registrieren Sie sich  
bitte hier: [www.hubersuhner.com](http://www.hubersuhner.com)

**HUBER+SUHNER – Excellence in Connectivity Solutions**